

27 MARS 2001

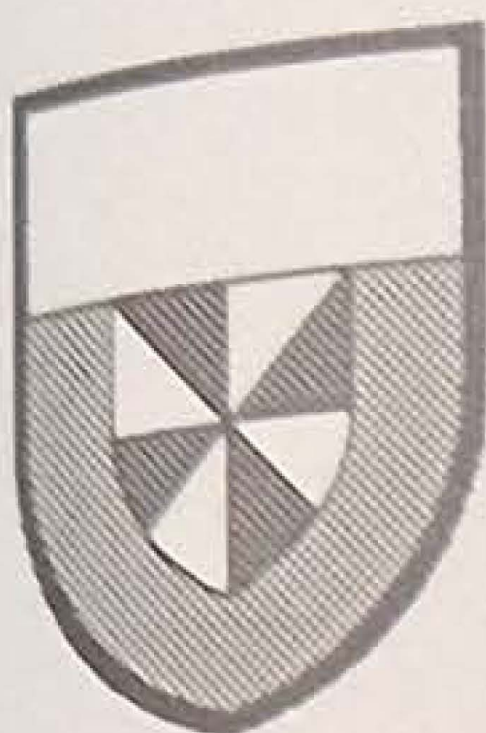
DÉPÔT LÉGAL

Le Crieur
Journal d'informations de Cheseaux

AVP 410

N° 467

Mars 2001



Les Helvéto-Romains

Les premiers hommes identifiés à Cheseaux datent de l'époque romaine, au III^e siècle après Jésus-Christ. Une «villa», c'est-à-dire une exploitation agricole, existait à proximité de la route actuelle de Morrens. On y recueillit autrefois de précieux objets conservés au Musée cantonal

d'archéologie, ainsi que la colonne dressée à côté de l'église de Cheseaux et une belle mosaïque exposée au Musée olympique de Mon-Repos, à Lausanne.

Origine et passé de Cheseaux

Tiré de la publication de 1988 de la Société de développement

d'archéologie, ainsi que la colonne dressée à côté de l'église de Cheseaux et une belle mosaïque exposée au Musée olympique de Mon-Repos, à Lausanne.

Les Burgondes

En 1838, les laboureurs de Bel-Air, sur le territoire de Vernand, dégagèrent 162 tombes dans le champ situé entre la ferme et la forêt. Ils y découvrirent un riche mobilier funéraire qui fut étudié par le propriétaire de Bel-Air, Frédéric-Louis Troyon (1815-1866), et détermina la vocation de ce savant archéologue. Il s'agissait surtout d'épées, de plaques de ceinturon incrustées d'argent et de vases que l'on peut admirer au Palais de Rumine. Cet artisanat nous apprend que ces guerriers étaient des Burgondes, peuplade originaire de la mer Baltique, qui s'installa pacifiquement chez

nous au V^e siècle et fut rapidement assimilée par la population autochtone.

Les Chevaliers de cheseaux

Les siècles suivants n'ont laissé aucun vestige dans notre région, comme si les hommes l'avaient abandonnée à la forêt et aux bêtes sauvages. Puis un réveil se produisit ; la population augmenta et l'on se remit à défricher. C'est à ce moment que

Cheseaux fait son apparition dans l'histoire du Pays de Vaud. Le nom de Cheseaux dérive du bas-latin «casale», «qui appartient à la maison», et doit être pris dans le sens de terrain bâti ou à bâtir.

L'acte le plus ancien mentionnant son existence date de 1253. Notre village était alors la «capitale», d'une seigneurie, petit Etat indépendant sur lequel régnaient souverainement les chevaliers de Cheseaux. La commune de Cheseaux a repris les armes de son ancien seigneur: «gironné d'argent et d'azur», superposées à celles de Lausanne: «de gueule au chef d'argent».

Ils construisirent une maison forte à l'emplacement du Château-Dessus actuel, autour de laquelle se groupaient quelques modestes bâtiments de bois abritant 15 «feux», ce qui correspond à peu près à 60 habitants.

L'emplacement de Cheseaux n'était pas le fait du hasard. Au Moyen Age, c'était une étape sur une voie de communication qui reliait Fribourg et Moudon à Morges et de

là à Genève par le lac. Sa vocation routière est donc fort ancienne.

Les anciennes familles

À la fin du XIII^e siècle déjà, la seigneurie de Cheseaux se fragmenta au profit de ses voisines, et le village proprement dit, par le jeu des alliances et des héritages, passa dans les mains de plusieurs familles seigneuriales et ne se développa guère. En 1416, en effet, il ne comptait que 22 feux, et 20 seulement, soit 80 habitants environ, en 1550, au lendemain de la conquête bernoise. Mais, pour la première fois, on les connaît par leurs noms de famille, alors que dans les siècles précédents on ne les désignait que par leurs prénoms ou leurs surnoms. Or parmi ces lointains ancêtres figurent déjà plusieurs familles de la bourgeoisie actuelle: Bovey, Cevey, Joyet, Juat, Perrochon, Troyon, Vez.



pour un beau choix de plantes
en pot, fleurs coupées
et arrangements

P. HAMMERLI
CHESEAUX

Tél. 731 13 39

Ouvert aussi le dimanche matin

Les hommes illustres

Après les guerres de Bourgogne, au cours desquelles les armées confédérées ravagèrent le Pays de Vaud et incendièrent le château de Cheseaux, et à la suite de l'occupation bernoise (1536), la famille de Loys acquit la seigneurie et la conserva pendant plus de deux siècles. C'est sous son autorité que furent construits l'église actuelle à la fin du XVII^e siècle et l'admirable château de la route de Crissier, au début du suivant. Elle a laissé le souvenir d'un homme illustre, **Jean-Philippe Loys de Cheseaux** (1718-1751), mathématicien et astronome de renommée européenne malgré sa mort prématurée. Il construisit un observatoire et découvrit la **comète de Cheseaux**, qui aujourd'hui encore inscrit le nom de notre village dans le ciel des astronomes!

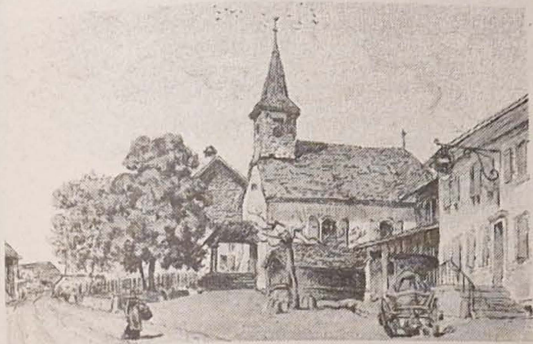
Plus récemment, d'autres personnages illustres ont vu le jour à Cheseaux; l'archéologue Frédéric-Louis Troyon, déjà cité, et son homonyme Charles Troyon (1867-1948), dont une plaque apposée à l'entrée du collège du Centre rappelle les services qu'il a rendus au chant choral dans notre pays. Enfin, sait-on que le grand écrivain C. F. Ramuz a passé son adolescence à la ferme de Mon-Repos, et que plusieurs de ses nouvelles évoquent la vie des paysans de jadis?

Le village paysan

La Révolution vaudoise ne modifia guère l'existence des gens de Cheseaux, plus préoccupés par l'abolition des droits féodaux que par les principes républicains. Le village ne comptait alors que 269 habitants.

Dès lors, et pendant un siècle et demi, il va rester ce qu'il avait toujours été, un modeste village rural, avec ses paysans et ses ouvriers agricoles, ses artisans, sa forge et son moulin. Le rythme de la vie y était réglé par celui des saisons et par la cadence des travaux agricoles. Matin et soir, les hommes se retrouvaient à la laiterie; les fontaines,

désertes aujourd'hui, étaient des centres d'activité, de rencontres et d'échanges ; on y venait chercher l'eau pour les usages domestiques et on y lavait le linge et les



légumes ; les troupeaux s'y abreuvaient matin et soir, et les attelages y faisaient halte au retour des champs.

L'ouverture de la voie ferrée en 1874 ne bouleversa pas cet état de choses. Il fallut l'usage généralisé de l'automobile pour rompre cet équilibre, héritage de plusieurs siècles.

Agriculture, commerce et industrie

En 1957, Cheseaux n'était qu'un modeste village de 450 habitants. Aujourd'hui, il en compte 2900. Durant cette période, ses centres d'activité ont évolué de pair avec sa croissance démographique et pour la même raison : l'usage généralisé de l'automobile.

Il y a trente ans, une trentaine d'agriculteurs cultivaient le territoire communal ; il en reste aujourd'hui moins de la moitié. Trois seulement produisent encore du lait, les autres se livrant exclusivement à la culture ou à l'engraissement des veaux ou des porcs.

Les négoce d'intérêt local se sont maintenus : cafés et restaurant, boulangerie, laiterie, boucheries, épiceries, sont toujours là. Si quelques artisanats liés à l'agriculture,

comme la maréchalerie, le moulin, la scierie et l'huilerie, ont disparu, d'autres activités se sont développées ou sont apparues : cabinets médicaux et dentaire, salons de coiffure, assurances et fiduciaires, boutique de radio-TV, vidéoclub, pressing, etc.

Mais c'est chez les entreprises en relation avec l'extérieur que l'expansion a été la plus forte. Elle s'est inscrite dans le phénomène général du transfert des centres de production et d'administration à la périphérie des villes, et dans le cas de Cheseaux, elle a bénéficié d'avantages locaux : situation à un carrefour important, à proximité de la N1 et non loin

de Lausanne, disponibilité de terrains spacieux moins coûteux qu'en ville.



Philippe GRANDJEAN

**Notre meilleure référence :
LA QUALITÉ**

Spécialités de campagne

Tél. 021 / 731 12 87

Fax 021 / 731 44 40

1033 Cheseaux



TOUS TRAVAUX DE CARROSSERIE

voiture de remplacement

Ch. de Mon Repos 19
1033 Cheseaux

Tél. 731 19 50

Natel. 079/214 34 81

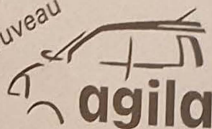
**AVEC
VOUS**

 **Banque
Cantonale
Vaudoise**

OPEL 



Nouveau


agila

GARAGE DU CENTRE

Michel Perrottet

Maîtrise fédérale

Rte d'Yverdon 2

1033 Cheseaux

Tél. 021/ 731 34 22

Fax 021/ 732 10 10

Vente • Reprise • Service • Réparations toutes marques • **Véhicule en prêt**



Médecins de garde

Samedi 24 mars 2001:	887 02 02
Dr M. Gonin, Bercher	
Dimanche 25 mars 2001:	881 37 77
Dr Russ, Echallens	
Jeudi 29 mars 2001:	881 32 33
Dr Maillard, Echallens	
Samedi 31 mars 2001:	881 44 86
Dr Favre-Bulle, Echallens	
Dimanche 1 ^{er} avril 2001:	881 10 91
Dr Béguin, Echallens	
Jeudi 5 avril 2001:	881 21 21
Dr Nicod, Froideville	
Samedi 7 avril 2001:	731 22 02
Dresses Ogay/Wyss, Cugy	
Dimanche 8 avril 2001:	731 92 00
Dr Rohrer, Cheseaux	
Jeudi 12 avril 2001:	881 34 44
Dr Pavillon, Echallens	
Vendredi 13 avril 2001:	648 23 75
Dr Giorgis, Romanel	
Samedi 14 avril 2001:	881 39 39
Dr Pithon, Echallens	
Dimanche 15 avril 2001:	887 02 01
Dr J.-D. Gonin, Bercher	
Lundi 16 avril 2001:	881 33 31
Dr Anex, Echallens	

**Pour tous autres renseignements,
appelez la centrale téléphonique
des médecins au 213 77 77**



Municipalité

Aménagement du centre du village après détournement

La municipalité souhaite informer la population de ses projets visant à restructurer le centre du village.

Ces projets seront affichés en exposition libre entre le 19 et le 23 mars à la salle des commissions du collège du Centre (2^e étage), pendant les heures d'ouverture des bureaux communaux.

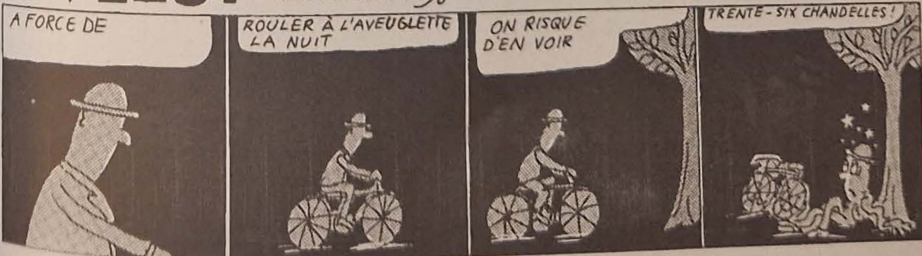
Le mardi 27 mars 2001, entre 19h et 21h, aura lieu une présentation publique commentée par la municipalité et l'auteur des projets, à la buvette de la grande salle.

La municipalité



LE VÉLO!

HANSPETER WYSS





**FOOTBALL
CLUB
CHESEAUX**

**TERRAIN
DE
SORECOT**

**WEEK-END DU FOOT
15-16 JUIN 2001
TOURNOI 6 JOUEURS**

**VENREDI 15 JUIN 17H30
TOURNOI VETERANS**

21H00
THE BRIGIL COUNTRY ROCK SHOW
BRIGITTE AND GIL ROCKY

**SAMEDI 16 JUIN 8H30
TOURNOI JUNIORS**

**SAMEDI 16 JUIN 12H00
TOURNOI POPULAIRE**

21H00
GRAND BAL avec Orchestre
Formule LES SIXTIES
Thème des Années 60

Inscription: Freddy JOB - Rue de la Tempie 4 - Tél. 021 731 34 90 - 1033 Cheseaux

**Pensez déjà à vos
inscriptions !**

Le tournoi populaire sera ouvert à tous ! Alors, à l'entraînement pour vous montrer les meilleurs !

De plus amples informations peuvent être obtenues auprès de Freddy Job au (021) 731 34 90



Carnaval de Morrens



Vendredi 23 Mars

17h50 Ouverture des Bars
21h01 Soirée Salsa avec Dj Yuri

Samedi 24 Mars

16h16 Cortège
Feu d'artifice dès la nuit tombée
Bal avec l'Orchestre Nuit Blanche
Lasagnes Maison au Camp Romain
Karaoké au Village Gaulois

Les Deux Jours

Les Raclettes au Four Banal avec les "Joyeux" d'Assens
Le Camp Romain
Le Village Gaulois et sa Potion Magique
Le Bar Toutankhamon et ses Cocktails
Les Forains

Entrée Libre



Commune

Information aux jeunes célibataires Suisses majeurs ne disposant pas encore d'un acte d'origine

Objet: **Majorité, art. 7, al. 2, de la loi du 9 mai 1983 sur le contrôle des habitants.**

Jusqu'à fin 2000, nous avons accepté d'enregistrer l'arrivée de personnes célibataires sur la base du livret de famille de leurs parents, quand bien même ils étaient âgés de plus de 18 ans révolus. De même, à leur majorité, n'avons pas exigé le dépôt d'un acte d'origine pour les jeunes gens qui avaient été inscrits en même temps que leurs parents.

Actuellement, de nouvelles prescriptions légales en matière de pièces d'identité sont entrées en vigueur et notre tolérance n'est plus de mise. Ainsi, nous devons attirer votre attention sur le fait que, sans le dépôt de ce document vous ne pourrez dorénavant obtenir la délivrance d'une carte d'identité ou d'un passeport.

L'établissement de ces pièces nécessitant déjà un certain délai, le fait de devoir encore attendre un acte d'origine pourrait, cas échéant, compromettre des projets de voyages (last minute, visas, etc.). Enfin, cet acte sera exigé par la nouvelle commune de domicile en cas de départ de Cheseaux.

Vu ce qui précède, nous vous invitons à effectuer les démarches tendant à la délivrance de ce document et à le déposer ensuite à notre bureau.



Municipalité

Bois de feu

La commune de Cheseaux met en vente quelques stères de bois de feu (vert). Les personnes intéressées sont priées de s'annoncer au service technique, tél. 731 95 54 - fax 731 95 60 ou au Greffe municipal, tél. 731 95 50

Décharge

Horaire estival de la décharge à partir du samedi 31 mars 2001.

Rappel des heures d'ouvertures :
Mercredi après-midi de 15h00 à 16h45
Samedi matin de 10h00 à 12h00

Le samedi 14 avril, veille de Pâques, la décharge sera fermée.

La Municipalité



Etat civil

Naissances

DA ENCARNACAO Dylan, le 20 janvier

Cette liste n'est pas exhaustive, les mutations étant enregistrées sur la base d'annonces de l'Etat-Civil, lesquelles parviennent souvent de manière différée.



118 FEU



Téléphones importants

Commune de Cheseaux

Administration:

Bureaux: Collège du centre

Horaire: 9h à 12h et 14h à 16h30

Contrôle des habitants 731 95 52
ouvert jusqu'à 18h30 les lundis.

Greffé municipal 731 95 50

Bourse communale, service social 731 95 51

Police municipale 731 95 55

Police Natel 079/342 37 70

Police urgences 117

Office du travail (attest. ORP) 731 95 61

Service technique 731 95 54

Ecoles:

Direction des Ecoles/secrétariat 867 11 67

Concierges Derrière-la-Ville 867 11 64

Concierges Centre + sports 867 11 65

Concierge manifestations, perman. 079/ 226 38 75

Médecins de Cheseaux

Dr Hesse 731 46 31

Dr Rohrer 731 92 00

Centrale téléphonique des médecins 213 77 77

Dr Polensky, dentiste 731 33 94

Pharmacies de Cheseaux

Pharmacie du Centre 731 36 36

Pharmacie des Pâquis 731 25 65

Urgences • Hôpital

Gendarmerie Renens	637 21 21
Gendarmerie Blécherette	644 44 44
Feu	118
Commandant du feu (M. S. Rihs)	732 14 79
Ambulances - Urgences santé	144
Police	117
CHUV Lausanne	314 11 11
Intoxication	01/251 51 51
Hélicoptère de sauvetage	1414

Divers

Administration Militaire Lausanne	316 47 29
Protection civile régionale Prilly	622 72 51
Romande énergie Morges + télé réseau	0848 802 900
Etat civil Prilly	624 82 30
Juge de Paix cercle Romanel	637 23 30
Office régional pour le placement	622 00 50
Centre Médico Social	624 21 67
Référente en matière de toxicomanie	731 95 57
Poste de Cheseaux	731 11 05



Samaritains

La section organise des cours de sauveteurs (obligatoires pour le permis de conduire) plusieurs fois pendant l'année.
Pour tous renseignements, veuillez prendre contact avec :

Mme Mireille LANNEZ tél. 647 18 57 ou
M. Michel PEIRY tél. 731 20 66

neon **IMSA** SA
1033 Cheseaux-sur-Lausanne

publicité lumineuse

enseignes éclairage au néon panneaux d'affichage

publicité décorative signalétique

Tél. 021/731 23 23

Fax 021/731 03 12

Les premières fleurs

Voici les premiers jours de
printemps et d'ombrage

Déjà chantent les doux oiseaux
Et la mélancolie habite le feuillage
Les vents attiédissent soufflent dans le bocage
Et font frissonner les ruisseaux



Et les concerts légers que le printemps ramène
Avec ses rayons et ses fleurs

Les troupeaux mugissants, la verdoyante plaine
Et les blancs papillons qui respirent l'haleine
Des violettes tout en pleurs



Et l'air nouveau chargé de parfums et de vie
L'azur où luit le soleil d'or

Réveillant de l'hiver la campagne ravie
C'est toute une prière où le ciel nous convie
A nous sentir jeunes encore



Entends les mille voix de la nature immense
Elles nous parlent tour à tour

Ma belle, on les comprend, souvent sans
qu'on y pense

Le rayon nous dit: Dieu, la Nature, Espérance
La violette, elle nous dit: Amour



ROCHAT Constant

Karine Baudat

a le plaisir de vous annoncer la
reprise de

l'institut de beauté
ISIS

Rte d'Yverdon 1

1033 Cheseaux

Tél. 021 731 36 67

Soins proposés:

Épilations

Soin du visage

Soins du corps

Massage corporel

(Abonnement de 10 massages

et le 11^e gratuit)

Beauté des pieds

Manucure, maquillage

Teinture cils et sourcils

Forfait mariage

DATES DE PARUTION DU CRIEUR EN 2001

No	Mois	Jour de parution	Dernier délai pour la remise des textes et annonces
468	Avril 2001	20 avril	13 avril
469	Mai 2001	18 mai	11 mai
470	Juin 2001	22 juin	15 juin
471	Juillet 2001	20 juillet	13 juillet
472	Août 2001	24 août	17 août
473	Septembre 2001	21 septembre	14 septembre
474	Octobre 2001	19 octobre	12 octobre

*Un bon tuyau
pour deux éviter
une tute !*



CHAPUISAT S.A.
MAITRISES FEDERALES

**FERBLANTERIE
COUVERTURE**

**INSTALLATIONS
SANITAIRES**

ENTRETIENS DE TOITURES

DEPANNAGES

R. PAQUIS 15 1033 CHESEAUX TEL. 731 15 28 PONTAISE 45 1018 LAUSANNE

ATELIER DE REPARATIONS OLIVIER PEITREQUIN

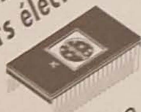


Rte d'Yverdon 9

1033 Cheseaux

Tél.: (021) 731 27 00 • Fax: (021) 731 37 81

*Modification de
boîtiers électroniques*



- Programmation
- Echange d'EPROM

Plus de 1500
préparations
disponibles

*Gagnez de
8 à 50 chevaux !*

Fiabilité garantie

- Voitures toutes marques
- Jantes alu et acier
- Pneus
- Accessoires

PRESSING
de la Maisonnette
Blanchisserie

Claude Pache Tél. 732 12 38

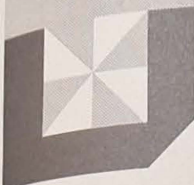
Heures d'ouverture :

Lundi à vendredi : 8h. à 12h. - 14h. à 18h.30
Samedi : 8h. à 13h. non stop

Nettoyage tous textiles

Daim - Cuir - Tapis - Couture
Retouches - Stoppage - Sacs de
couchage - Duvet - Couverture

- | | |
|-------------|-------------------|
| * Nappes | * Linge de maison |
| * Chemises | * Linge personnel |
| * Rideaux | * Restaurants |
| * Repassage | * Hôtels-pensions |



**Vendredi 23 mars et
samedi 24 mars 2001**

à 20h15

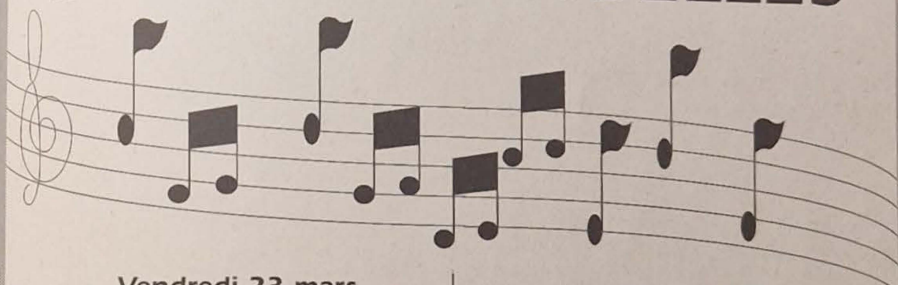
Grande salle du Collège du Centre

Entrée: Fr. 15.-

Direction: Soa Chung

La Fanfare de Cheseaux vous invite à vous divertir dans
un cadre accueillant et sympathique lors de ses

SOIREEES ANNUELLES



Vendredi 23 mars

Apéritif 18h30 - Repas 18h45

SOUPER-CONCERT

Menu à Fr. 20.- (Boissons non comprises)

Salade
Emincé Sullensois
Couronne de riz orientale

Dessert glacé

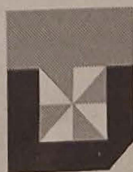
Café

Réservation obligatoire pour le souper
jusqu'au mardi 20 mars chez
M. Pascal Chollet, tél. 731 38 00
ou 078/ 678 39 04

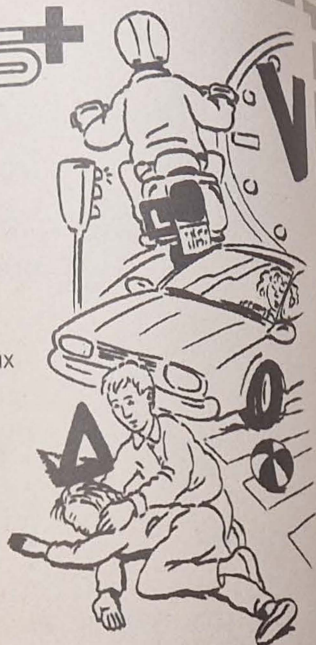
Vendredi et samedi soir dès 23h.
SOIREEES DANSANTES

animées par:

*l'orchestre
Sunset*



Cours de sauveteurs



Mesures immédiates pour sauver la vie

Cours dès le: **24 avril**

ou **19 juin**

Durée: 5 leçons de 2 heures

Jours de cours: Mardi et jeudi

Local: Local des Samaritains
Collège de Derrière-la-Ville, Cheseaux

Prix: Fr. 120.- les 5 leçons

Inscriptions: Mireille Lannez, tél. 647 18 57

Michel Peiry, tél. 731 20 66

N'attendez pas le dernier moment pour suivre votre cours de sauveteurs. Le certificat est valable 6 ans, et il est obligatoire pour prendre rendez-vous pour passer votre examen théorique.

Station



Shell
Cheseaux

Notre équipe vous attend avec plaisir
tous les jours de **6h à 22h**

Essence, tabac, produits alimentaires
produits frais, articles de kiosque,
pain frais et pâtisseries de notre four,
fleurs et arrangements

**POMPES
FUNÈBRES**

ST-LAURENT SA

RUE ST-LAURENT 12 LAUSANNE

JOUR ET NUIT

312 54 10



CONSEILS EN PRÉVOYANCE FUNÉRAIRE

Yvan STEINMANN
Directeur



Agenda

Avis aux sociétés concernées par cet agenda :

Dès ce jour, **toutes** les communications concernant cet agenda sont à communiquer directement au Contrôle des habitants de la commune, ceci afin d'éviter des erreurs dues à l'oubli de certaines sociétés d'annoncer au Crieur les manifestations, ou d'annoncer le déplacement des dates de celles-ci.

Merci d'avance de votre compréhension.

La rédaction

MARS 2001

- 16 Soupe de Carême
- 22 Assemblée générale du Bénévolat
- 23 Soupe de Carême
- 23-24 Soirée annuelle de la Fanfare
- 27 Présentation publique des aménagements du centre de la localité
- 30 Soupe de Carême
- 30 Repas de soutien du VBC Cheseaux

AVRIL 2001

- 11 Fête de Pâques de l'Association des Artisans et Commerçants

MAI 2001

- 5 Course et marche populaire des Traîne-Savates
- 11 Fil d'Argent
- 19 Bal de la Jeunesse
- 29 Don du sang des Samaritains

JUIN 2001

- 8-9-10 Votations fédérales
- 15-16 Tournoi du FC Cheseaux
- 16 Chantée du Chœur Mixte
- 22 Assemblée générale du VBC Cheseaux

JUILLET 2001

Pas de manifestations prévues à ce jour

AOÛT 2001

- 1^{er} Fête nationale

SEPTEMBRE 2001

- 5-9 Comptoir de Cheseaux
- 8 Journée sportive de la Gym
- 14-15-16 Cheseaux 01- Croisée des chemins - Inauguration du détournement
- 21-22-23 Votations fédérales
- 25 Don du sang des Samaritains
- 28 Repas de soutien des Traîne-Savates

OCTOBRE 2001

- 5 Soirée d'automne de la Paroisse protestante
- 9-10-11 Vesteaire du Bénévolat
- 26-27-28 Elections municipales 1^{er} tour

NOVEMBRE 2001

- 2-3 Soirée du Chœur-Mixte
- 7 Halloween de La Galipette
- 9-10-11 Elections municipales 2^e tour
- 14 Dîner de soutien du FC Cheseaux
- 17 Soirée du Tir
- 18 Loto du FC Cheseaux
- 23-24-25 Election du Syndic 1^{er} tour
- 30 Votations fédérales, si 2^e tour Syndic

DECEMBRE 2001

- 1^{er}-2 Votations fédérales, si 2^e tour Syndic
- 7-8 Téléthon Cheseaux 2001
- 13 Assermentation des Autorités
- 18 Noël œcuménique des Paroisses
- 20 Fête de Noël de La Galipette

A méditer...

*On ne ment jamais autant
qu'avant les élections, pendant
la guerre et après la chasse.*

Georges Clémenceau

Votre conseiller
à Cheseaux

Edouard MARTIN

winterthur

1032 Romanel
Rte d'Echallens 2

Tél. 641 70 10
Fax 641 70 11

POTRANS
PRODUITS PETROLIERS



LUBRIFIANTS
POCO
MARQUE DÉPOSÉE

LUBRIFIANTS

ESSENCES

DIESEL

HUILES DE CHAUFFAGE

SE CHAUFFER AU MAZOUT.
LA BONNE DÉCISION.

Ch. de Sorécot 15
CH-1033 CHESEAUX

Tél. 021 731 35 75
Fax 021 731 33 01

E-mail info@potrans.ch



MICHEL PEIRY

Maîtrise Fédérale

TV - VIDEO

Ventes - Réparations

021/ 732 15 14 Rte de Lausanne 3 1053 CUGY

Rencontre de deux mondes

Le Mexique

Un pasteur vaudois, Bernard Martin, y a passé plusieurs années.

Un groupe de jeunes du Nord vaudois y ont fait un voyage.

La Suisse

Quelques jeunes mexicains y ont fait un séjour pour réaliser une comédie musicale.

La commission Terre Nouvelle paroissiale vous invite à une soirée

vendredi 27 avril 2001 à l'Ancienne Cure de Cheseaux

Dès 19h, un souper mexicain nous réglera.

Puis, à 20h, avec l'appui d'extraits filmés de la comédie musicale, le pasteur Martin, nous parlera de son expérience et de cet échange culturel.

Si vous venez partager le souper, merci de vous annoncer auprès de Mme Joëlle Gaillard-Wasser (732 15 12) ou de Pascal Veillon (647 67 65 et 079 353 67 27, mveillon@worldcom.ch)

Tea-Room Au P'tit Bonheur



Petits déjeuners • Pâtisseries maison
Petite restauration • Menu du jour en semaine

Heures d'ouverture: Mardi à vendredi: 6h à 18h30
Samedi: 7h à 17h • Dimanche: 7h à 13h • Lundi: Fermé

Rte de Genève 4
1033 Cheseaux
Tél. (021) 732 15 17



Rue du Tunnel 7 LAUSANNE

329 08 10 / 11

CONSEILS EN PREVOYANCE FUNERAIRE

Pompes Funèbres Régionales Cassar SA

Jean-Pierre CASSAR
1033 Vernand-Dessous
Natel: 079/ 373 57 88

Entreprise du Pays, à votre service 24 h/24



RÉPARATIONS TOUTES MARQUES
ACHAT VENTE NEUFS ET OCCASIONS
MICHEL MAROLDA

1034 BOUSSENS - Tél. + Fax 021/731 13 03

GARAGE DU TILLEUL

Véhicule en prêt gratuitement - Ouvert le samedi matin

Préparation d'expertise

Service antipollution
à prix avantageux



Rose-Marie Couture

Tél. 021/646 58 14

Covatannaz 12
1032 Romanel

Retouches Dames - Hommes - Enfants



COSSY Pascal

Gypse - Peinture - Papiers - peints

Divers nettoyages à la vapeur

Réfection de façades

Ch. de Champ-Pamont 27
1033 Cheseaux - Tél. 021/731 27 80
Natel 079/638 13 57

Garantie de qualité
par un travail personnalisé

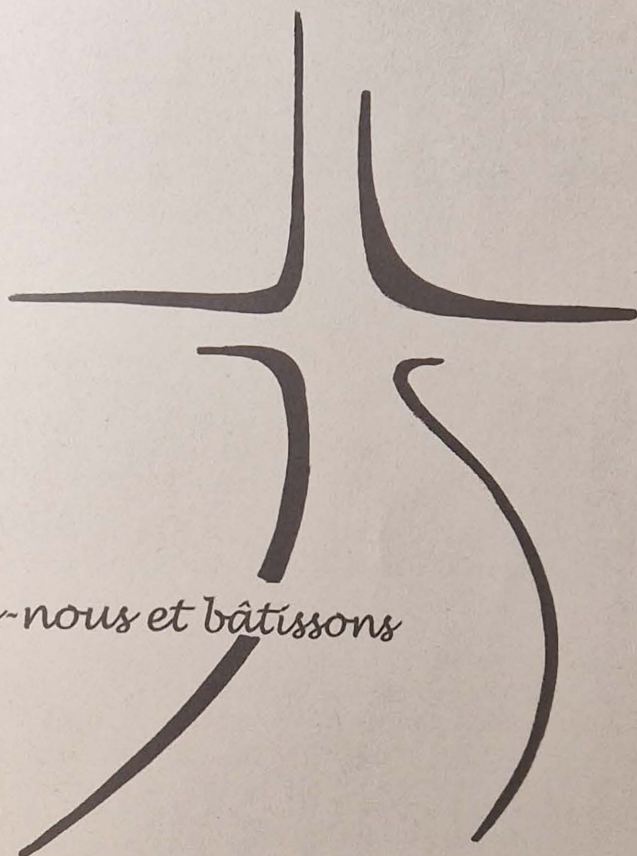


RVC

RADIO • TV • Vidéo • Hi-Fi

A. MEDLEY
ROUTE d'YVERDON 11
1033 CHESEAUX
TEL. 021 731 32 76

Paroisse protestante Cheseaux-Romanel-Vernand
Journée de Rencontre et d'Offrande



Levons-nous et bâtissons

Dimanche 6 mai 2001, Romanel

Marcheurs :

9h15 accueil à Prazqueron
découverte à pied de Romanel
en partageant un texte biblique

Non-marcheurs :

10h45 accueil à Prazqueron
découverte et partage
du texte biblique

11h30 célébration de la Cène et Offrande

12h repas + rencontre (animation pour les enfants)

14h30 fin 1^{ère} partie

19h30 Eglise de Cheseaux, culte pour dire merci



NOUVELLES DU VBC CHESEAUX

Si vous avez suivi les résultats de nos équipes de ligues nationales ces dernières semaines, vous vous serez rendu compte que le terme brillant n'est pas forcément approprié. En effet, l'équipe de LNA s'est retrouvée en tour de relégation, tandis que la LNB devra évoluer en première ligue la saison prochaine, elle n'a en effet jamais pu déposer la lanterne rouge qu'elle avait accrochée dès les premiers tours du championnat.

Concernant notre première équipe, elle aura réussi durant ce tour de relégation l'exploit d'aller gagner deux fois à l'extérieur, mais aussi de perdre deux fois à domicile, dont la dernière fois de manière surprenante et fort décevante contre Concordia Lucerne, équipe qu'elle avait jusqu'alors toujours dominée. La reléguée sera désignée au terme des play-out, formule, qui verra s'opposer en confrontations directes aux meilleurs des trois matchs, les quatre dernières équipes du championnat, à savoir 5 contre 8, et 6 contre 7^e. Les perdantes régleront alors le sort de la reléguée lors d'ultimes confrontations directes. Souhaitons qu'une de ces deux équipes ne soit pas Cheseaux.

Pour ce faire, il faudra sortir vainqueur du duel qui va nous opposer dès dimanche prochain à l'extérieur contre Concordia Lucerne, puis à

Cheseaux le **samedi 31 mars** à 17h. Alors réservez cette date, car votre soutien pourrait être déterminant pour le maintien de notre équipe en LNA.

Entre-temps, vous aurez également appris que nous avons malheureusement dû nous séparer, d'un commun accord, de notre entraîneur de la 1^{re} équipe, Ali Zerika. Il semblerait, qu'à l'instar du foot, le changement d'entraîneur est également devenu un phénomène très à la mode dans les milieux de l'élite «volleyballistique» de notre pays. Constatez un peu que depuis le début de la saison 2000-01, ce ne sont pas moins de 6 équipes de LNA sur 16 (Lucerne, Wattwil, Glaris, Näfels, Franches Montagnes, Cheseaux et, ...) qui ont changé d'entraîneur. La plupart des clubs ont retrouvé un remplaçant, sauf Cheseaux. Oxana Nossatch, en plus de joueuse, assume désormais également le rôle d'entraîneur, nous l'en remercions chaleureusement.

Tout n'est donc pas facile au niveau des équipes de ligue nationale, à Cheseaux en particulier. Tout a cependant été mis en œuvre pour assurer le maintien en LNA. En outre, le comité œuvre déjà activement pour préparer la prochaine saison, en étant toutefois conscient des nombreux écueils actuellement présents et qui ne s'effaceront pas d'ici l'automne par la grâce de la saison estivale.

Des nouvelles très réjouissantes proviennent cependant de nos ligues dites inférieures. En effet :

- l'équipe de 2^e ligue est quasi assurée de sortir championne vaudoise ;
- notre 3^e ligue féminine, après un début catastrophique, a fini par engranger régulièrement des points ;

les juniors A1 sont également presque championnes ;

les juniors A2 se retrouvent 2° de leur groupe à une journée de la fin ;

les juniors B, également 2° de leur groupe, à 2 points, mais avec 2 matchs de retard ;

enfin honneur aux hommes, puisqu'en 3° ligue notre équipe se retrouve 2° et va disputer les finales de promotion.

Bravo à toutes ces équipes !

Et si vous souhaitez en savoir plus et surtout mieux nous connaître, venez participer au **Souper du soutien du VBC Cheseaux le vendredi 30 mars.**

Pour d'avantages d'infos, vous pouvez contacter M. Bernard Python - 021 731 40 22. D.L

**Vous aimez les enfants : Vous avez du temps à leur consacrer !
Devenez Maman de jour**



**Vous désirez placer
ou garder un enfant !
Faites appel au service
Mamans de jour**



**Renseignements:
Mme Marcelle Mivelaz
Tél. 731 21 74**



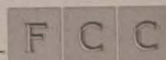
Rte de Lausanne 3
1033 Cheseaux
Tél. (021) 731 52 43

Fleurs et cadeaux

*vous souhaite de
Joyeuses fêtes
de Pâques*

Murielle Rapin

**Ouvert le dimanche matin
Livraison à domicile**



**PPE de 4 appts. à Cheseaux
sur plans**



Duplex 155 m² - terrasse 30 m²
Rez supérieur 149 m² - terrasse 30 m²
Rez inférieur 151 m² - jardin 400 m²

**Buanderie-chaufferie et entrées
individuelles**

Dès Fr. 470 000.- garage-box
et parc en sus.

FABIENNE COLLANGE COURTAGE
Tél. 021/731 50 31 FAX 021/7314501



Potins

Travaux en cours à Cheseaux

Au nom de tous les piétons qui traversent quotidiennement les voies du LEB.

Nous sommes très patients et nous nous réjouissons tout de même que les travaux de contournement soient terminés, mais...

... est-ce normal de ne plus avoir de raccourci pour se rendre à pied depuis la fin de la rue de la Mèbre au centre du village ?

... est-ce normal de devoir longer le terrain de sport, non pas sur le trottoir mais au beau milieu de la route, le trottoir étant utilisé par des camions en attente ainsi que par divers autres véhicules (télécom, privés...). Il ne reste donc plus que la route aux piétons !

A nous d'éviter les véhicules en sens inverse, ainsi que les camions qui font des manœuvres sur le trottoir, en marche arrière, et les autres qui débouchent à toute allure, de l'ancien raccourci pédestre, sans accorder la priorité aux piétons. quel danger pour les enfants !

De plus, oh surprise !....

... est-ce normal que l'unique endroit pour traverser les voies soit un passage boueux encombré par un va-et-vient incessant de camions. Heureusement qu'un homme avait été placé là, durant la matinée du 6 mars, pour gérer le trafic de camions, de piétons et pour glisser une planche (trop étroite et trop courte pour le passage avec une poussette) sur l'amas de boue. Dommage que par fatigue peut-être il n'était plus présent par la suite et que personne n'aie l'idée de laisser au moins la dite planche en place, en fin de journée, pour

permettre aux gens d'en profiter. Chacun apprécie de devoir nettoyer ses chaussures à la suite d'une escapade au centre du village ou en rentrant chez soi après une journée de travail

Combien de temps cette situation va-t-elle encore durer ? Avoir la tournure que prennent les travaux et le mécontentement que suscite cette étape du chantier pour les habitants des quartiers Mèbre - Grands-Champs - Plantaz... nous espérons que les responsables prendront les mesures nécessaires pour nous redonner l'envie de nous rendre au village, car les commerçants ont aussi besoin de nous pour vivre.

Catherine Muriset Garcia

n.d.l.r.: Cet article à connotation politique n'engage que son auteur.

BOUCHERIE CHARCUTERIE



René Bonzon
Rte de Lausanne 3
1033 Cheseaux
Tél. 021 - 731 16 13

*Chez Codu, un service personnalisé
afin que chaque repas soit une fête.*

*Des produits frais et de qualité,
servis dans la bonne humeur !*

Fermé le jeudi après-midi



Ecoles

DIRECTION DES ÉCOLES

ANNÉE SCOLAIRE 2001 - 2002

INSCRIPTIONS DANS LES CLASSES ENFANTINES CYCLE INITIAL

**AUX PARENTS DES ÉLÈVES
NÉS ENTRE LE 1^{er} JUILLET 1996
ET LE 30 JUIN 1997**

Les inscriptions en classe enfantine se feront à l'aide d'un formulaire adressé directement aux parents concernés. Les parents sont priés d'inscrire leur enfant avant le **Le 6 avril 2001**, à l'adresse suivante:

Direction des Ecoles
Collège de Derrière-la-Ville
1033 CHESEAUX

Pour faciliter l'adaptation des enfants au système scolaire, les autorités ont pris la décision d'alléger le programme des enfants de 1^{ère} année enfantine (**pas d'école le mercredi matin**), ils viennent à l'école:

- **De la rentrée d'août à Noël :** les lundi, mardi, jeudi et vendredi matin
- **De la rentrée de Noël à Pâques:** les 4 matins, + les mardi et jeudi après-midi
- **De Pâques à juillet:** les 4 matins + les 4 après-midi.

Selon les articles 16 et 18 de la loi sur l'instruction publique, les classes enfantines

sont facultatives et gratuites; cependant, les enfants admis dans la classe sont tenus de suivre régulièrement l'enseignement, au même titre que les enfants en âge de scolarité obligatoire. Le début de l'année scolaire est fixé au **lundi 27 août 2001, à 13 h 35.**

Déroptions pour raisons d'âge:

Entrée retardée

Les parents des élèves nés entre le 1^{er} mai et le 30 juin 1997 peuvent demander à retarder d'un an l'entrée en première année.

Entrée anticipée

Les parents des élèves nés entre le 1^{er} juillet et le 31 août 1997 peuvent demander à avancer d'un an l'entrée en première année.

Les demandes de dérogation doivent être adressées par écrit à la direction des écoles de Cheseaux

Aucune dérogation d'âge n'est accordée pour les enfants entrant directement en 2^e année enfantine.

Renseignements auprès de:
Monsieur Michel BERTHOLET
Directeur des écoles
Tél.: 867 11 60

La direction des écoles

Le bien-être... chez Chantal... c'est vital...



*naturopathie
drainage lymphatique
méthode originale Vodder*

Chantal Heiniger

Champ-Pamont 20 - 1033 Cheseaux - 021/ 731 30 97

Remboursé par les assurances maladies

Avis à la population relatif à la collecte des déchets ménagers

RAPPEL

Les appareils électriques et électroniques usagés ne sont plus collectés avec les déchets encombrants dans les communes.

L'ordonnance (OREA) s'applique à tous les objets et appareils fonctionnant à l'énergie électrique et à piles.

- **Quiconque** se défait d'un appareil est tenu de le rendre à un commerçant, un fabricant, un importateur ou une entreprise d'élimination. Il est également autorisé à l'apporter dans un centre de collecte public d'appareils.
- **Les commerçants** sont tenus de reprendre les appareils de la sorte qu'ils proposent dans leurs assortiments.
- **Les périmètres** de gestion des déchets ont entrepris une campagne de sensibilisation pour la population et les commerçants.

- Des autocollants jaune-fluo seront placés par les responsables de la collecte sur les objets déposés en infraction sur la voie publique de ramassages porte à porte des déchets encombrants.
(Voir reproduction de l'autocollant)

L'habitude s'installant depuis quelques mois déjà, nous vous informons que ces appareils ne sont plus collectés avec les déchets encombrants depuis le mois de novembre 1999.

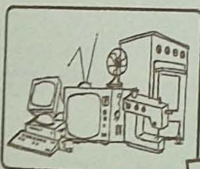
RAPPORTEZ VOS APPAREILS USAGÉS CHEZ LES COMMERÇANTS

Référence de quelques entreprises où vous pouvez restituer ces appareils :

- PERRET SA - Récupération - En Forez - 1373 Chavornay
- METABADER Sàrl - récupération - Ch. du Coin 4 - 1052 Le Mont/Lausanne
- GOUTTE SA - récupération - Av. de Sébeillon 22 - 1000 Lausanne
- THEVENAZ-LEDUC SA / SIREC - récupération - Ch. de la Motte 5 - 1024 Ecublens

IMPORTANT

**CE TYPE D'APPAREIL N'EST PLUS COLLECTÉ
PAR LES SERVICES COMMUNAUX.**



Les appareils électriques et électroniques usagés, tels que :

ne sont
PLUS COLLECTÉS
**téléviseurs, ordinateurs,
installations radios,
lave-linges, etc...**

Selon la nouvelle ORDONNANCE FÉDÉRALE (OREA), l'utilisateur doit les **RAPPORTER** à un fabricant, un importateur, un commerçant ou une entreprise d'élimination qui ont l'obligation de les **REPRENDRE**, ceci dans le but d'éliminer ces déchets de manière respectueuse pour l'environnement.

Merci de votre collaboration

La Municipalité

Petites annonces

MAND / ITALIEN / ANGLAIS

/ VSG / VSB Assistance aux leçons, médiation, conversation. Avec plaisir à disposition chez moi les lundis, mardis, vendredis après-midi. (modeste rétribution).

ARICO, Sous le Mont 24, 1033 Cheseaux. Tél. 732 17 63.

cherche personne pour entretien extérieur (balayage, tondeuse,...) en moyenne heures par mois. PPE Le Tilleul, Grands-Prés 6, tél. 731 41 91.

cherche heures de repassage. Tél. 731 0.

bonne personne cherchant à placer son chien (toute race) pour les vacances. Tél. au 731 01 ou également promener un chien de personnes travaillant ou malade.

ENT: Recherche maman de jour les lundis et jeudis + vendredis matin pour 2 enfants de 1 et 3 ans. Merci de votre appel au 731 49 59 ou 732 22 67. C. Fletcher.

agencierie à repourvoir à Cheseaux, quartier sud pour un immeuble de 11 appartements. La préférence sera donnée à un couple avec expérience, si possible domicilié à proximité.
Offre au 731 14 37.



**117
POLICE**

COMMUNAUTÉ CATHOLIQUE DE CHESEAUX-ROMANEL- SULLENS-BOURNENS BOUSSENS

Assemblée générale ordinaire de la Communauté

le jeudi 29 mars 2001 à 20h30 au
Foyer St-Nicolas de Cheseaux.

Pour les catholiques romains
domiciliés à Cheseaux:

Assemblée générale de la Fondation catholique romaine de Cheseaux

le jeudi 29 mars 2001 à 20 heures
au Foyer St-Nicolas de Cheseaux.

Secrétariat et accueil:
Route d'Echallens 7, 1032
Romanel,
Tél. 648 09 42



DE CHESEAUX

**Nous vous informons que
nous avons quelques
surfaces à louer.**

Surface 70 m², prix Fr. 50.- par année
Pour tous renseignements, s'adresser à:
Isabelle Castella, Ste-Marie 9
731 15 23



Comité & responsables Saison 2000 / 2001

Comité.

Président + presse :

Jacques Pache, tél. 731 11 76 ou 079 / 355
47 40 - Cheseaux.

Vice - président :

Gérald Badoud, tél. 731 21 52 ou 078 / 638
58 08 - Boussens.

Secrétaire :

Sylvain Nicolas, tél. 079 / 501 65 78 ou 631
55 13 - Boussens.

Caissière :

Cindy Lager, tél. 731 43 14 - Cheseaux.

Convocateur :

Laurent Bosson, tél. 079 / 428 88 88 ou
022 / 796 68 62 - Le Lignon.

Membre :

Claude Champion, tél. 647 71 38 ou 079 /
687 60 07 - Romanel.

Resp. arbitres :

Laurent Bosson, tél. 079 / 428 88 88 ou
022 / 796 68 62 - Le Lignon.

Resp. J & S :

Eric Frioud, tél. 732 13 73 ou 613 11 85 -
Sullens.

Commission de jeu.

1^{re} équipe :

José Martinez, tél. 701 00 86 ou 621 44 71
- Bussigny.

2^e équipe :

Alain Troesch, tél. 635 95 58 ou 317 81 60
- Renens.

Coach 2^e équipe :

Jacky Burtin, tél. 731 29 62 ou 631 23 00 -
Cheseaux.

Mouvement juniors.

Responsable :

Sylvain Nicolas, tél. 079 / 501 65 78 ou 631
55 13 - Boussens.

Adjoint :

Pascal Burli, tél. 731 12 23 ou 079 / 695 40
02 - Cheseaux.

Entraîneurs.

Filles :

(Juniors A de 14 à 19 ans) Manuel Diserens.
Tél. 731 25 19 - Cheseaux.

Juniors A :

Retrait.

Juniors C I :

Pascal Burli, tél. 731 12 23 ou 079 / 695 40
02 - Cheseaux.

Juniors C II :

Philippe Clerc, tél. 731 19 48 ou 079 / 412
24 33 - Boussens.

Juniors D I :

Eric Frioud, tél. 732 13 73 ou 613 11 85 -
Sullens.

Juniors D II :

Gérald Badoud, tél. 731 21 52 ou 078 / 638
58 08 - Boussens.

Juniors E I :

Sylvain Nicolas, tél. 079 / 501 65 78 ou 631
55 13 - Boussens.

Juniors E II :

Xavier Gindroz, tél. 731 42 30 ou 079 / 222
23 10 - Cheseaux.

Juniors E III :

Christian Bourquenoud, tél. 079 / 371 72
73 - Cheseaux

Juniors E IV : Vacant.

Ecole de football :

Hans Ryter, tél. 731 17 03 - Cheseaux.

ion seniors.

ident :

e Brunetti, tél. 079 / 413 49 53 ou 731

8 - Cheseaux.

aineur :

en Dutruit, tél. 079 / 433 46 06 ou 731

1 - Morrens.

Programme des manifestations et activités 2001

ut des matchs : Le 10 mars 2001 au
ain de Sorécot & le terrain derrière la
e.

rnoi juniors E : (groupe 33) Au terrain
Sorécot. Samedi 9 juin 2001.

Footthon 01 : Au terrain de Sorécot.
Vendredi 18 mai 2001.

Weed-end du foot : Au terrain de
Sorécot.

Vendredi (15 juin 2001) - Tournoi vétérans.

Samedi matin (16 juin 2001) dès 9 heures -
Tournoi juniors E & D. Samedi dès midi -
Tournoi populaire.

Assemblée générale : Au terrain de
Sorécot. Mercredi 20 juin 2001 à 19 h. 30.

Dîner de soutiens : A la grande salle du
Collège du Centre. Mercredi 14 novembre
2001.

Loto du FC Cheseaux : A la grande salle
du Collège du Centre. Dimanche 18
novembre 2001.

PROCHAINS MATCH 2^e tour Saison 2000/2001

		Heures Sorécot	Résultats
Vendredi 17 mars 2001			
Vallorbe - Ballaigues	-	Romanel	 -
Ste-Croix / La Sagne	-	Cheseaux	 -
Ependes	-	Cheseaux	 -
Cheseaux	-	Etoile-Bonvillars	Sorécot 10 h. 30 6 - 1
Cheseaux	-	Tolochenaz II	Sorécot 10 h. 15 8 - 8
Samedi 18 mars 2001			
Cheseaux II	-	Froideville	Sorécot 10 h. 00 2 - 0
Vendredi 24 mars 2001			
Cheseaux	-	Vallorbe-Ballaigues	Sorécot 15 h. 00
Cheseaux	-	Arnex	Sorécot 13 h. 15
Vallorbe-Ballaigues	-	Cheseaux	 -
St.-Sulpice	-	Cheseaux	 -
Vendredi 31 mars 2001			
Romanel	-	Benica LS	Romanel
Assens	-	Cheseaux	 -
Bussigny II	-	Cheseaux	 -
Cheseaux	-	St-Barthélémy	Sorécot 10 h. 30
Cheseaux	-	Forward-Morges IV	Sorécot 10 h. 15

Samedi 7 avril 2001

Filles A/B Vuisternens/Mézières -

B. Etoile Lausanne

Cl. Cheseaux

CII. Cheseaux

DI. Yverdon-Sport V

DII. Cheseaux

El. * Cheseaux

EII. * Cheseaux

EIII. * Cheseaux

* = amical

- Cheseaux

- Romanel

- Bottens

- Valmont

- Cheseaux

- Bussigny II

- Prilly I

- La Sallaz

- Cheseaux IV

Sorécot 15 h. 00

Sorécot 13 h. 15

Sorécot 10 h. 30

Sorécot 10 h. 45

Sorécot 9 h. 30

Sorécot 9 h. 30

Dimanche 8 avril 2001

La 1^{ère} Cheseaux I

- Colombier-Pampig. Sorécot 14 h. 30

Samedi 21 avril 2001

Filles A/B Yverdon-Sport

B. Romanel

Cl. Chavornay

CII. Yverdon-Sport II

DI. Cheseaux

DII. Penthaz II

El. Lonay I

EII. Cheseaux

EIII. Cheseaux

EIV. Cheseaux

- Cheseaux

- St-Légier

- Cheseaux

- Cheseaux

- Echichens II

- Cheseaux

- Cheseaux

- Bussigny I

- Crissier II

- Concordia II

Romanel

Sorécot 10 h. 30

Sorécot 9 h. 00

Sorécot 9 h. 15

Sorécot 10 h. 15

Véhicule en prêt
Réparations toutes marques



GARAGE GLIDING

Philippe Hänggi

Tél. (021) 731 15 06 • Fax (021) 732 15 06
Ch. de Sorécot 15 • 1033 CHESEAUX

CONTRÔLE CONTINU DU CHAUFFAGE

Semaine N°	05	06	07	08	09	10
Relevé du:	05.02.01	12.02.01	19.02.01	26.02.01	05.03.01	12.03.01
CHESEAUX	2860	2900	2333	2704	2780	1822

Communauté Catholique

Paroisse Protestante

SOUPES DE CARÊME

Vendredis 23 et 30 mars

dès 12 heures

- à la buvette du Collège du Centre de Cheseaux
- à la salle de Prazqueron à Romanel

Invitation à tous, venez seul ou en famille!

A propos du Carnaval !

Chaque année à Cheseaux, le jardin d'enfants «La Galipette» organise un petit Carnaval pour fêter la venue du printemps !

... Mais cette année, le comité d'organisation du Carnaval de MORRENS nous a gentiment invités à LEUR Carnaval.

C'est donc avec plaisir que la Galipette défilera dans les rues de Morrens le samedi après-midi 24 mars.

Alors venez tous faire la fête avec nous !!!

L'équipe de la Galipette



Votre prochain Crieur sera distribué le 20 avril 2001
Dernier délai pour les textes et annonces : 12 avril 2001

1033
Cheseaux-sur-Lausanne



Guy Bally

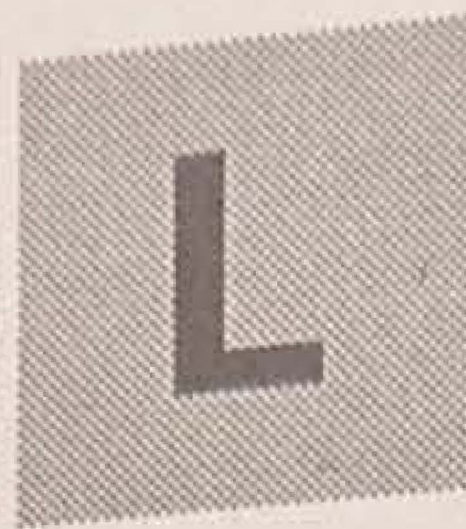
Installations électriques + Télématicien

Praz-Lau 3
1033 VERNAND-DESSOUS

Tél. 731 22 91
Fax 731 44 31



Denis Bertschi
Tél. 731 14 63



Théorie : Place de la Gare 6
le lundi et mercredi
de 20h. à 22h.



MAÎTRISE FÉDÉRALE
**ROLAND
MARTINELLI**
PLÂTRERIE
PEINTURE

PAPIERS PEINTS
RUSTIQUES FAÇADES
D'INTÉRIEURS
MINI MEUBLES

ROUTE D'YVERDON 7
1033 CHESEAUX
TEL. 021-731 21 62
FAX 021-731 34 63



MARTINE ET GILBERT STAEPLI
COMPTABLES ET CONTRÔLEURS
DE GESTION DIPLÔMÉS

une fiduciaire,

*un éventail
de services*

CH - DE LA VIGNETTAZ 7
1054 MORRENS

TÉL 021/731 37 71
FAX 021/731 32 22

à votre disposition

TAXI

confortable break à votre disposition, service personnalisé

CHESEAUX ☎ 079 / 418 67 67

Privé ☎ 731 28 03

Rédacteur responsable : Pascal Blanc • Case postale 44 • 1033 Cheseaux
Tél. et Fax (021) 731 44 18 • Natel : (079) 436 93 14 • E-mail : pascalblanc@bluewin.ch